

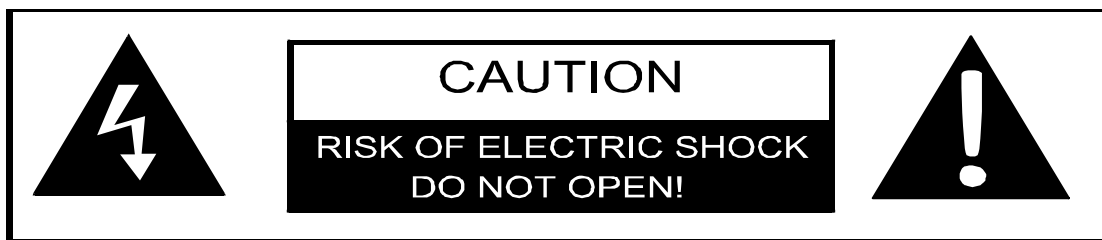
Prestigio

Prestigio GeoVision 430

Navigačný GPS a multimediálny systém

Užívateľský manuál

Prestigio
THE ART OF HI-TECH



Symbol blesku v trojuholníkovom poli upozorňuje na prítomnosť neizolovaného nebezpečného napätia vo vnútri produktu, ktoré je dostatočne vysoké na pôsobenie úrazu elektrickým prúdom.



Symbol výkričníka v trojuholníkovom poli je určený na upozornenie používateľa, že v priloženej literatúre sa nachádzajú dôležité informácie o používaní a servise zariadenia.



VÝSTRAHA:

- Na zníženie rizika úrazu elektrickým prúdom neodstraňujte zo zariadenia kryt (alebo jeho zadnú stranu). Vo vnútri sa nenachádzajú žiadne časti, ktoré môže opravovať používateľ. Všetky opravy prenechajte kvalifikovaným osobám. Ak zariadenie nebudete dlhodobo používať, jeho napájací kábel vytiahnite z elektrickej siete.
- Výrobca nepreberá zodpovednosť za poškodenia spôsobené výmenou alebo modifikáciou častí bez autorizácie výrobcu alebo oprávnenej organizácie.



VÝSTRAHA:

- Jednotka má za úlohu poskytnúť používateľovi návrh trasy. **NEBERIE DO ÚVAHY** uzatvorenie ciest, podmienky na trase, dopravné obmedzenia, poveternostnú situáciu alebo iné faktory, ktoré môžu ovplyvniť bezpečnosť alebo dobu jazdy.
- Jednotka by mala byť používaná iba ako navigačná pomôcka. Nepoužívajte jednotku v prípade, ak potrebujete presne zmerať smer, vzdialenosť, pozíciu alebo topografické údaje. Tento produkt NESMIE BYŤ používaný na zistenie vzdialenosti od zeme pri leteckej navigácii.

- 1. Začínáme**
 - 1.1** Bezpečnostné upozornenia
 - 1.2** Obsah balenia
- 2. Popis produktu**
 - 2.1** Pohľad spredu a zozadu
 - 2.2** Pohľad zľava a sprava
 - 2.3** Pohľad zozadu
- 3. Systémové prepojenia**
 - 3.1** Pripojenie externej GPS antény
 - 3.2** Pripojenie slúchadiel
 - 3.3** Pripojenie k PC
 - 3.4** Vloženie pamäťovej karty typu SD
 - 3.5** Pripojenie AC adaptéra
 - 3.6** Pripojenie adaptéra do auta
- 4. Navigácia**
- 5. Foto**
 - 5.1** Načítanie súborov
 - 5.2** Prezeranie súborov
- 6. Nastavenia**
 - 6.1** Jazyk
 - 6.2** Dátum a čas
 - 6.3** Hlasitosť
 - 6.4** Podsvietenie
 - 6.5** Obrazovka
 - 6.6** Napájanie
- 7. Príslušenstvo**
- 8. Odstraňovanie porúch**
- 9. Príloha**
 - 9.1** Špecifikácia produktu
 - 9.2** Technická podpora a záručné informácie
 - 9.3** Zrieknutie sa práv
 - 9.4** Informácie o obchodných značkách



1. Začíname

Ďakujeme vám za zakúpenie tohto **navigačného a multimediálneho systému Prestigio**. Urobili ste excelentný výber, a preto dúfame, že využijete všetky jeho funkcie. Produkt ponúka plne funkčný osobný navigačný systém spolu s multimediálnym prehrávačom (MP4, MP3) a prehliadačom fotografií. Predtým, ako začnete produkt používať, si prosím dôkladne prečítajte tento užívateľský manuál, a aby ste mohli plne využiť všetky funkcie produktu, postupujte podľa inštrukcií.

1.1 Bezpečnostné upozornenia

Predtým, ako začnete používať **navigačný a multimediálny systém Prestigio**, si prosím prečítajte všetky bezpečnostné upozornenia, a dodržiavajte ich. V opačnom prípade sa môžete vystaviť nebezpečným situáciám, ktoré môžu spôsobiť vaše zranenie alebo poškodenie majetku.

- Pokiaľ to nie je popísané v tomto užívateľskom manuáli, nepokúšajte sa zariadenie rozoberať alebo modifikovať.
- Neblokujte vetracie otvory.
- Zariadenie nepokladajte na miesta, kde môže prísť do kontaktu s kvapalinami. Zariadenie nie je vodeodolné.
- V prípade vniknutia kvapalín do vnútra zariadenia okamžite odpojte zariadenie od počítača. Ak budete zariadenie i naďalej používať, môže prísť k požiaru alebo k úrazu elektrickým prúdom. Kontaktujte prosím predajcu zariadenia, alebo najbližšie servisné stredisko.
- Aby ste predišli riziku úrazu elektrickým prúdom, mokrémi rukami zariadenie nepripájajte do elektrickej siete, ani ho z nej neodpájajte.
- Zariadenie nepokladajte do blízkosti tepelných zdrojov, ani ho nevystavujte priamemu ohňu alebo zvýšenému teplu.
- Zariadenie nepokladajte do blízkosti prístrojov, ktoré generujú silné elektromagnetické pole. Vystavenie zariadenia silnému magnetickému poľu môže spôsobiť jeho poruchu, alebo stratu dát.

1.2 Obsah balenia

Položka	Popis	Množstvo
	Prestigio GeoVision 430	1
	Užívateľský manuál	1
	GPS anténa	1
	AC adaptér	1
	Adaptér do auta	1
	Montážna kolíska	1
	USB kábel	1
	Montážna konzola	1
	Dotykové pero	1

Popis produktu

2. Popis produktu

Obrázky v tomto dokumente sa používajú iba na referenčné účely. Skutočný vzhľad produktu sa môže od vyobrazenia mierne líšiť.

2.1 Pohľad spredu a zozadu



1. 4,3" LCD obrazovka

2. Vypínač

Podržte na vypnutie do pohotovostného režimu alebo na zapnutie.

2.2 Pohľad zľava a sprava



3. USB port

Pri aktualizácii máp pripojte k PC.

4. Štrbina na SD kartu

Vložte SD kartu s multimediálnymi súbormi.

5. Vstup DC 5 V

Pripojte k AC adaptéru alebo k adaptéru do auta.

Popis produktu

6. Slúchadlový konektor

Pripojte sem slúchadlá. Po pripojení slúchadiel sa automaticky vypne integrovaný reproduktor.

7. Ovládanie hlasitosti

Nastavenie hlasitosti slúchadiel alebo integrovaného reproduktora.

2.3 Pohľad zozadu



8. Konektor na pripojenie externej GPS antény

Pripojte sem externú GPS anténu.

9. Vypínač

Zapnutie/vypnutie jednotky.

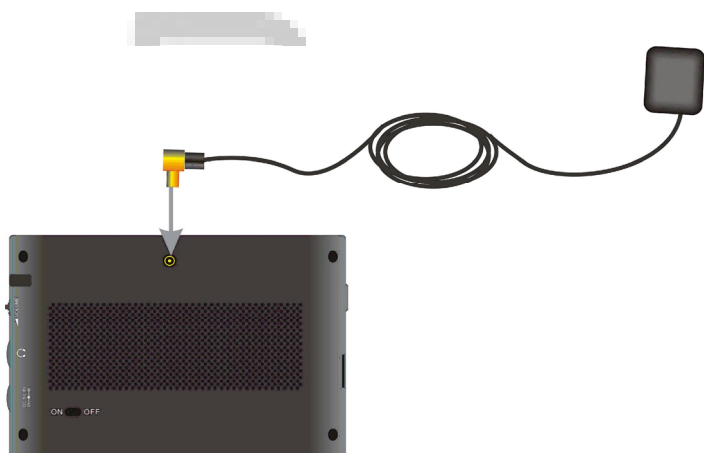
3. Systémové prepojenia



VÝSTRAHA:

Predtým, ako pôjdete k jednotke pripojiť akékoľvek externé zariadenie, jednotku aj externé zariadenie vypnite. V opačnom prípade môže prísť k poškodeniu jednotky a pripojeného zariadenia.

3.1 Pripojenie externej GPS antény



1. Súčasťou balenia je i GPS anténa pre spoľahlivé spojenie so satelitným vysielačom.
2. Jednoducho vložte konektor do príslušného vstupu na zariadení a umiestnite anténu do voľného priestoru.

3.2 Pripojenie slúchadiel



1. Do slúchadlového konektora na pravej strane jednotky pripojte priložené slúchadlá.
2. Po pripojení slúchadiel príde automaticky k umlčaniu integrovaného reproduktora.

Systémové prepojenia



VÝSTRAHA:

Príliš vysoká hlasitosť môže poškodiť váš sluch. Pred pripojením slúchadiel znížte hlasitosť na minimum, a následne postupne zvyšujte hlasitosť na pohodlnú úroveň.

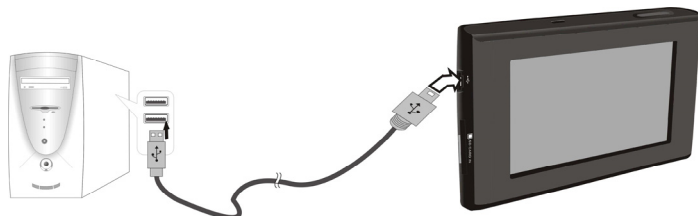
3.3 Pripojenie k PC



VÝSTRAHA:

Pred spustením najprv nainštalujte ActiveSync softvér, ktorý sa nachádza na priloženom DVD.

Jednotka je vybavená USB portom, ktorý umožňuje pripojenie k PC kvôli aktualizácii máp. Postupujte podľa nasledujúcich inštrukcií.



1. V hostiteľskom počítači nainštalujte potrebné ovládače.
2. Pomocou dodaného USB kábla pripojte jednotku k hostiteľskému počítaču, a zapnite ju.
3. V okne „Tento počítač“ sa zobrazí „Mobilné zariadenie“.

3.4 Vloženie pamäťovej karty typu SD



1. Jednotka je vybavená slotom na pamäťovú kartu, ktorý je možné použiť na prístup k multimediálnym dátam. Do tohto slotu vložte pamäťovú kartu typu SD a zatlačte ju, pokiaľ nezacvakne.
2. Pri vyberaní SD karty ju opatrne zatlačte. Karta sa odomkne a jemne vysunie. Teraz ju môžete bezpečne vybrať.
3. Nevyberajte SD kartu z jednotky násilím. Mohli by ste poškodiť jednotku, alebo kartu samotnú.

3.5 Pripojenie AC adaptéra



1. Jednotka je dodávaná s AC adaptérom, ktorý sa používa na napájanie a nabíjanie batérie.
2. Pred pripojením do elektrickej siete/odpojením jednotku vypnite.
3. AC adaptér pripojte ku konektoru s označením DC 5V IN na pravej strane jednotky podľa obrázka vľavo.
4. Druhý koniec napájacieho kábla pripojte do zemnenej elektrickej zásuvky.

3.6 Pripojenie adaptéra do auta



1. Jednotka je dodávaná s adaptérom do auta, ktorý slúži na jej napájanie pri používaní v automobile.
2. Jeden koniec adaptéra pripojte k napájacímu konektoru na jednotke, a druhý k 5 V výstupu zo zapaľovača.
3. Jednotku umiestnite do vhodnej pozície.
4. Pri štartovaní vozidla jednotku od adaptéra odpojte.



VÝSTRAHA:

Prestigio GeoVision 430 je vybavený integrovanou nabíjateľnou batériou. Pri jej používaní je potrebné dodržiavať nasledujúce odporúčania:

- Batériu by ste mali používať a nabíjať iba pri okolitej teplote od 0°C do 40°C.
- Ak je batéria príliš slabá, na LCD displeji sa zobrazí indikátor. Jednotka sa potom automaticky do 5 minút vypne.
- Batériu je potrebné nabíjať iba pomocou dodaných adaptérov.



4. Navigácia

Detailné inštrukcie k používaniu navigácie sú uvedené v manuáli na CD. Ak si chcete tento manuál prezrieť, vložte do CD-ROM mechaniky počítača priložený CD disk. Súbory sú utriedené podľa jazykov a uložené v adresári **X:\manuals**, kde X označuje názov optickej mechaniky.

Prestigio
THE ART OF HI-TECH



5. Foto

Prestigio GeoVision 430 je vybavený integrovanou čítačkou pamäťových kariet typu SD. MP3, JPEG a MPEG-4 súbory uložené na pamäťových kartách typu SD je potom možné prehrávať pomocou tejto jednotky.

5.1 Načítanie súborov



VÝSTRAHA:

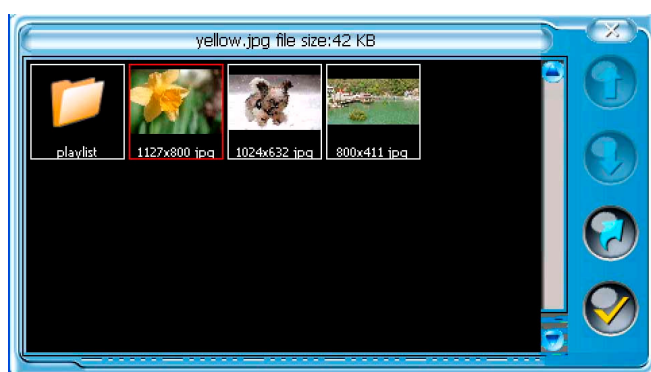
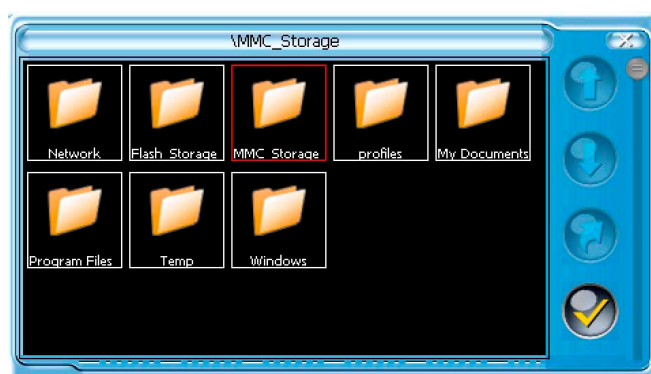
Súbory typu MP3, JPEG a MPEG-4 neukladajte na interný flash disk jednotky, ktorý je určený výhradne na ukladanie máp. Pri pokuse o modifikáciu interného flash disku môže prísť k poškodeniu alebo k úplnej strate máp.



1. Do slotu na pamäťovú kartu vložte pamäťovú kartu typu SD. Pred vložením skontrolujte, či je karta otočená správne.
2. Po zapnutí jednotky budú súbory rozpoznané automaticky.



5.2 Prezeranie súborov



1. Na vstup do hlavného menu prehliadača fotografií kliknite na ikonu



v hlavnom menu.

2. Na vstup do menu priečinkov kliknite v hlavnom menu prehliadača



fotografií na .

3. Na prezeranie súborov uložených na pamäťovej karte kliknite dvakrát na ikonu priečinka „MMC_Storage“.

4. Ak zoznam súborov zaberá viac, ako

jednu obrazovku, tlačidlami  a



ním môžete rolovať smerom hore alebo dole.

5. Na návrat do predchádzajúceho menu

kliknite na .

6. Kliknite na súbor, ktorý chcete vybrať,

a na potvrdenie kliknite na , alebo kliknite na súbor dvakrát.



7. Na otočenie súboru o 90° v smere hodinových ručičiek kliknite na .
8. Na výber predchádzajúceho súboru kliknite na , na výber nasledujúceho súboru na .
9. Na zväčšenie alebo zmenšenie obrázku kliknite na  alebo .
10. Na spustenie súboru v celoobrazovkovom režime kliknite na . Na návrat na hlavnú obrazovku prezerača fotografií kliknite dvakrát na obrazovku.
11. Na návrat do zoznamu súborov kliknite na .



6. Nastavenia



1. Na vstup do menu nastavení kliknite na . Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.



2. Na návrat do hlavného menu kliknite na .

6.1 Jazyk



1. Na vstup do menu nastavenia jazyka kliknite na . Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.

Nastavenia



2. Tlačidlami  a  vyberte požadovaný jazyk.
3. Na potvrdenie kliknite na , na zrušenie na .

6.2 Dátum a čas



1. Na vstup do menu nastavenia dátumu a času kliknite na . Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.



2. Tlačidlami  a  vyberte požadovanú časovú zónu.
3. Tlačidlami  a  zmeňte v časti nastavenia dátumu aktuálny dátum.
4. Tlačidlami  a  zmeňte v časti nastavenia času aktuálny čas.
5. Na potvrdenie kliknite na .

Nastavenia

6.3 Hlasitosť



1. Na vstup do menu nastavenia

hlasitosti stlačte tlačidlo .

Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.



2. Na nastavenie hlasitosti použite

tlačidlá  a , alebo potiahnite bežcom.

3. Na potvrdenie kliknite na ,
na zrušenie na .

6.4 Podsvietenie



1. Na vstup do menu nastavenia

podsvietenia kliknite na .

Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.

Nastavenia



2. Na nastavenie jasú podsvietenia použite tlačidlá  a , alebo potiahnite bežcom.
3. Na nastavenie času (v minútach), po ktorom sa systém prepne do režimu spánku, použite tlačidlo .
4. Na potvrdenie kliknite na , na zrušenie na .

6.5 Obrazovka



1. Na vstup do menu kalibrácie obrazovky kliknite na . Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.

Carefully press on the center of the target. Repeat as the target moves around the screen.



2. Postupne klikajte na stred symbolu „+“ (v strede → vľavo hore → vľavo dole → vpravo dole → vpravo hore).

Nastavenia

6.6 Napájanie



1. Na vstup do menu napájania kliknite

na  . Zobrazí sa nasledujúca obrazovka.



2. Lišta indikuje aktuálny stav batérie.

3. Na potvrdenie kliknite na  .

7. Príslušenstvo

Pri používaní jednotky vo vozidle je možné jednotku pomocou dodaného príslušenstva (montážna konzola a montážna kolíska) upevniť na predné sklo, čím zabránite nepredvídaným udalostiam. Postupujte nasledujúcim spôsobom:



VÝSTRAHA:

Jednotku neobsluhujte, pokiaľ je vozidlo v pohybe. Z dôvodu zníženej pozornosti by mohlo prísť k dopravnej nehode.



1. Montážnu kolísku nasuňte na zodpovedajúcu stranu montážnej konzoly.

2.



3. Spodnú stranu jednotky nainštalujte do kolísky v smere šípky 1.
4. Na zaistenie jednotky do kolísky zatlačte na držiak na kolíske v smere šípky
5. Na vytiahnutie jednotky z kolísky zatlačte na držiak v opačnom smere k šípke 2.
6. Potiahnite páčku na prísavnom držiaku a pritlačte ho na požadované miesto na okne.
7. Na zaistenie držiaku na okno zatlačte páčku smerom k oknu.
8. Otáčaním ramena nastavte jednotku do požadovanej polohy.

Odstraňovanie porúch

8. Odstraňovanie porúch

Predtým, ako kontaktujete užívateľský servis, pokúste sa problém odstrániť podľa nasledujúcich krokov.



VÝSTRAHA:

Ak jednotka nefunguje správne, okamžite ju vypnite a odpojte od napájacieho adaptéra. Nikdy sa nepokúšajte jednotku opravovať svojpomocne, mohli by ste ju poškodiť.

PROBLÉM	MOŽNÁ PRÍČINA	MOŽNÉ RIEŠENIE
Jednotku nie je možné zapnúť.	Adaptér nie je dobre pripojený.	Skontrolujte prepojenie, a pripojte adaptér správne.
	Integrovaná nabíjateľná batéria je vybitá.	Na nabitie batérie pripojte jednotku na napájací adaptér.
Žiadny zvuk.	Hlasitosť je stíšená, alebo vypnutá.	Zvýšte hlasitosť, alebo kliknite ešte raz na tlačidlo „mute“.
Obrazovka je tmavá alebo úplne čierna.	Nesprávne nastavený jas LCD obrazovky.	Nastavte jas LCD obrazovky na správnu úroveň.
Žiadny GPS signál.	Signál je blokovaný budovami alebo kovovými predmetmi.	Nepoužívajte jednotku vo vnútri budov. Ak je to potrebné, pripojte externú GPS anténu.



GPS signál je slabý, alebo nestabilný.	Jednotka môže byť niečím prikrytá.	Odstráňte prikrývku.
	Jednotka nie je stabilizovaná.	Jednotkou netraste.
	Softvér prestal kvôli aktualizácii správne fungovať.	Jednotku reštartujte.



VÝSTRAHA:

Statická elektrina alebo iné externé rušenie môže spôsobiť, že Prestigio GeoVision 430 nebude pracovať správne. Na odstránenie problému vytiahnite napájací kábel z elektrickej siete a následne ho tam opäť pripojte. Ak problém pretrváva, odpojte napájací kábel z elektrickej siete, a kontaktujte lokálne servisné stredisko, alebo kvalifikovaného technika.

9. Príloha

9.1 Špecifikácia produktu

Veľkosť TFT obrazovky	4,3"
Frekvenčný rozsah	20 Hz ~ 20 kHz
Odstup signál/šum	≥ 65 dB
Skreslenie zvuku alebo šum	≤ −20dB (1 kHz)
Odstup kanálov	≥ 70dB (1 kHz)
Dynamický rozsah	≥ 80dB (1 kHz)
Napájanie	AC 100-240V ~ 50/60Hz; DC 5V
Príkon	< 8 W
Rozmery	130 mm x 83 mm x 23 mm (d*š*h)
Váha	Približne 0,25 kg

9.2 Technická podpora a záručné informácie

Informácie o technickej podpore a záručné informácie sú uvedené na internetovej stránke www.prestigio.com.

9.3 Zrieknutie sa práv

Vyvinuli sme maximálne úsilie, aby boli informácie a postupy uvedené v tomto užívateľskom manuáli presné a kompletne. Nepreberáme žiadnu zodpovednosť za akékoľvek chyby a opomenutia. Prestigio si vyhradzuje právo pozmeniť produkt bez predchádzajúceho oznámenia.

9.4 Informácie o obchodných značkách

- IBM je registrovaná obchodná značka spoločnosti International Business Machines.
- iBook a iMac sú obchodné značky spoločnosti Apple Computer, Inc.
- Macintosh, PowerBook a Power Macintosh sú obchodné značky spoločnosti Apple Computer, Inc.
- Microsoft, Windows, Windows 98, Windows ME, Windows 2000 a Windows XP, sú buď registrované obchodné značky, alebo obchodné značky spoločnosti Microsoft Corporation v USA a/alebo v ostatných krajinách.

Ďalšie názvy spomínaných produktov môžu byť registrovanými obchodnými značkami zodpovedajúcich vlastníkov.

Prestigio
THE ART OF HI-TECH